PMG

PMG Asturias Powder Metal S.A.U., Pol. Ind. Vega de Baiña s/n, 33682 Mieres-Spain

Delivery Note

Delivery Note number	80633168
Delivery Note date	09/09/2025
Your Order-No.	550004771601
Customer No.	101132
Your VAT-No.	IT04886850728
Our VAT-No.	ESA33478983

Company
Magna PT Spa
Via dei Ciclamini 4
70026 Modugno

Shipping address:

Company
Magna PT Spa
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)
16 SET 2025
"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"

Transport Details:

Shipping conditions:	forwarding agent
Delivery conditions:	FCA Mieres, Asturias
Unloading point:	14248
Forwarding agent:	LKW WALTER INTERN TRANSPORG AG

Drawing Index "02"

"The final holder of the packaging waste and used packaging must give it, in appropriate conditions of materials separation to an economic operator for its reuse or to an authorized packaging waste recycler or recover"

Item	Material No. / desription	Customer Mat. No.	Batch	Boxes	Quantity Units	Weight Units
10	1000003656	M0162546	6861000825	40	840 PC	330,12 KG
	S6861|Synchronizer Hub Rev - SIRON®					
	Your Order-No.: / Item:	550004771601				

Packaging overview:

Identification	Designation	Customer Mat. No.	Weight	Volume	Quantity
3100000342	TBA520880 KLT		62,00 KG	0	40
3100000344	TBA520857 PALLET		25,00 KG	0	1
3100000343	TBA520892 COVER		6,10 KG	0	1
Net Weight:			330,12KG		42
Gross weight:			423,22KG		
Total volume:			0,00		

1030700237.
7014172784

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE
Quantità dichiarata: 840
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio: 2
Quantità Imballi: 2
Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO
Data controllo: 16-9-25
Firma

PASSION DRIVES US

DENSIFORM® SIRON® RADIFORM® PIRON® HLD®

2 Exemplar do destinatário
Exemplaire de destinataire

antram
Associação Nacional de Transportadores Públicos Rodoviários de Mercadorias
MEMBRO ACTIVO DA IRU

1 Expedidor (nome, morada, país)
Expéditeur (nom, adresse, pays)

PMG
PMG Asturias Powder Metal, S.A.U.
Pol. Ind. Vega de Baiña, s/n,
E-33682 Mieres
C.I.F. A-33478983

DECLARAÇÃO DE EXPEDIÇÃO INTERNACIONAL
LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE

CMR 1032715 A

Este transporte fica sujeito, não obstante qualquer cláusula em contrário, à Convenção relativa ao Contrato de Transporte Internacional de Mercadorias por Estrada (CMR)

Ce Transport est soumis, non obstant toute clause contraire à la Convention relative au Contrat de Transport International de Marchandises par Route (CMR)

2 Destinatário (nome, morada, país)
Destinataire (nom, adresse, pays)

MAGNA PT SPA
70026 MODUGNO

16 Transportador (nome, morada, país)
Transporteur (nom, adresse, pays)

VOLTATRÁS Lda.
Licença nº 665616
Contribuinte nº 509 610 110
Rua da Igreja, N.º 2 - 3460-101 Ferreirós do Dão
Telm. +351 935 901 837 - PORTUGAL

HR0B2943
92DF52

3 Lugar de entrega da mercadoria
Lieu prévu pour la livraison de la marchandise

ITALIA

17 Transportadores sucessivos (nome, morada, país)
Transporteurs successifs (nom, adress, pays)

ALV-665617

4 Lugar e data do carregamento da mercadoria
Lieu et date de la prise en charge de la marchandise

ESPAÑA

18 Reservas e observações do transportador
Réserves et observations du transporteur

GALDO TRASPORTI SRL
VIA ARIA VECCHIA, 4
83039 PRATOLA SERRA (AV)
P.IVA 02952250641
ALBO AV/6900599/R
TEL.0825 956002 - 0825 961845
PEC: galdotrasportisrl@pec.it

5 Documentos anexos
Documents annexés

6 Marca e números Marques et numéros	7 Número de volumes Nombre des colis	8 Modo de embalagem Mode d'emballage	9 Natureza da mercad.* Nature de la marchan.*	10 N.º estatístico No statistique	11 Peso bruto kg Poids brut kg	12 Volume m3 Cubage m3
	32	PALET	PIEZAS ACERO		12.517 K	

CLASSIFICAÇÃO DE MERCADORIAS PERIGOSAS / CLASSIFICATION DES MERCHANDISES DANGEREUSES

N.º ONU N.º ONU	Designação oficial de transporte Désignation officiel de transporte	N.º Etiqueta/Código classificação N.º étiquette/Code classification	Grupo de embalagem Groupe d'emballage	Código de restrição em túnel Code des restrictions en tunnels	(ADR*) (ADR*)

13 Instruções do expedidor
Instructions de l'expéditeur

19 Estipulações particulares
Conventions particulières

20 A pagar por: A payer par:	Expedidor L'expéditeur	Moeda / Monnaie	Destinatário Le destinataire
Preço do transporte Prix du transport			
Descontos Déductions			
Líquido / Solde			
Suplementos Supléments			
Despesas acessórias Frais acessoires			
Total			

KUEHNE+NAGEL s.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

14 Forma de pagamento
Forme de payement
☐ Porte pago / Franco
☐ Porte a pagar / Non Franco

15 Reembolso / Remboursement

16 SET 2025

21 Feito em
Etablie à MI[illegible] 09.09.20 25

22
PMG
PMG Asturias Powder Metal, S.A.U.
Pol. Ind. Vega de Baiña, s/n,
E-33682 Mieres
C.I.F. A-33478983
(Assinatura e carimbo do expedidor)
(Signature et timbre de l'expéditeur)

23
VOLTATRÁS Lda.
Licença nº 665616
Contribuinte nº 509 610 110
Rua da Igreja, N.º 2 - 3460-101 Ferreirós do Dão
Telm. +351 935 901 837 - PORTUGAL
(Assinatura e carimbo do transportador)
(Signature et timbre du transporteur)

24 Recepção da mercadoria
Marchandises reçues

"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"

Lugar em 20
Lieu le

(Assinatura e carimbo do destinatário)
(Signature et timbre du destinataire)

Os espaços limitados por linhas grossas devem ser preenchidos pelo transportador
Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur

Incluindo o 1 - 15 y compris ot 19 + 21 + 22.

A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur

*Em caso de mercadorias perigosas, indicar além do certificado regulamentar, na última alínea do quadro: N.º ONU, designação oficial de transporte, n.º de etiqueta/código classificação, grupo de embalagem, código de restrição em túnel.
*En cas de marchandises dangereuses indiquer, outre la certification réglementaire, à la dernière ligne du cadre: N.º ONU, désignation officiel de transporte, n.º étiquette/code classification, groupe d'emballage, code des restrictions en tunnels.